



A.13

(2000/10)

ITU-T

قطاع تقدير الاتصالات  
في الاتحاد الدولي للاتصالات

## السلسلة A: تنظيم العمل في قطاع تقدير الاتصالات

الإضافات التي تلحق بالتوصيات  
الصادرة عن قطاع تقدير الاتصالات

التوصية A.13

(التوصية CCITT سابقاً)



## الإضافات التي تلحق بالتوصيات الصادرة عن قطاع تقدير الاتصالات

### الملخص

تصف هذه التوصية الإضافات التي تلحق بالتوصيات الصادرة عن قطاع تقدير الاتصالات.

### المصدر

أعدّ الفريق الاستشاري لتقدير الاتصالات (ITU-T A.13) التوصية (1997-2000) وأقرّها الجمعية العالمية لتقدير الاتصالات (27 سبتمبر - 6 أكتوبر 2000).

## تمهيد

الاتحاد الدولي للاتصالات وكالة متخصصة للأمم المتحدة في ميدان الاتصالات. وقطاع تقييس الاتصالات (ITU-T) هو هيئة دائمة في الاتحاد الدولي للاتصالات. وهو مسؤول عن دراسة المسائل التقنية والمسائل المتعلقة بالتشغيل والتعرية، وإصدار التوصيات بشأنها بعرض تقييس الاتصالات على الصعيد العالمي.

وتحدد الجمعية العالمية لتقدير الاتصالات (WTSA)، التي تجتمع مرة كل أربع سنوات، المواضيع التي يجب أن تدرسها لجان الدراسات التابعة لقطاع تقييس الاتصالات وأن تُصدر توصيات بشأنها.

وتتم الموافقة على هذه التوصيات وفقاً للإجراءات الموضحة في القرار رقم 1 الصادر عن الجمعية العالمية لتقدير الاتصالات.

وفي بعض مجالات تكنولوجيا المعلومات التي تقع ضمن اختصاص قطاع تقييس الاتصالات، تعد المعايير الازمة على أساس التعاون مع المنظمة الدولية للتوحيد القياسي (ISO) ولللجنة الكهربائية الدولية (IEC).

## ملاحظة

تستخدم كلمة "الإدارة" في هذه التوصية لتدل بصورة موجزة سواء على إدارة اتصالات أو على وكالة تشغيل معترف بها.

© ITU 2001

جميع الحقوق محفوظة. لا يجوز استنساخ أي جزء من هذه المنشورة بأي وسيلة كانت إلا بإذن خططي مسبق من الاتحاد الدولي للاتصالات.

## جدول المحتويات

### الصفحة

1	.....	مقدمة .....	1
1	.....	الإضافات .....	2



# الإضافات التي تلحق بالتوصيات الصادرة عن قطاع تقدير الاتصالات

(蒙特利尔，2000)

## مقدمة

1

تعامل كل لجنة من لجان الدراسات، خلال الدراسات التي تجريها، مع المساهمات والتقارير التي توزع على المنظمات التي سجلت أسماءها للمشاركة في عمل لجنة الدراسات وتحصل التوصيات التي تسفر عنها هذه الدراسات إلى جمهور أوسع بكثير من المشاركين في إعدادها. عادة، توضع أي معلومات مما يعتبر من قبل المعلومات التي توضح أو تكمل التوصية في تذييل للتوصية (لا يعتبر جزءاً لا يتجزأ منها)، حيثما يكون ذلك مفيداً لجمهور أوسع. ومع ذلك، توجد حالات استثنائية يكون فيها ما يبرر نشر هذه المعلومات بشكل منفصل، في شكل إضافات للتوصية.

## الإضافات

2

تطبق لجان الدراسات المبادئ العامة التالية فيما يتعلق بإعداد الإضافات والموافقة عليها وتعريفها ومراجعتها:

- 1.2 ينبغي أن تتأكد لجنة الدراسات أو أن يتتأكد الفريق الاستشاري لتقييم الاتصالات، قبل اقتراح أي نص جديد أو مراجع إضافية، مما يلي، بالتشاور مع المدير:
  - ‘1’ أن الموضوع يدخل في اختصاصاته؛
  - ‘2’ وجود حاجة كافية للحصول على المعلومات على أساس طويل الأجل؛
  - ‘3’ أن النص لا يمكن تطبيقه بدرجة معقولة وإدماجه في توصية قائمة أو جديدة (على شكل تذييل مثلاً)؛
  - ‘4’ أن النص بلغ مرحلة كافية من النضج وأنه يتقييد، بقدر الإمكان، بما هو مبين في "دليل المؤلف الخاص بالتوصيات الصادرة عن قطاع تقدير الاتصالات"؛
  - ‘5’ أن النص يتضمن مواد مما يعتبر مكملاً لتوصية أو أكثر أو مرتبطاً بها، ولكنه لا يعد أساسياً لاكتتمالها أو فهمها أو تنفيذها.

لا تتطلب الإضافات موافقة طبقاً للإجراءات المنصوص عليها في القرار 1 أو التوصية A.8؛ ويكتفى أن توافق عليها لجنة الدراسات أو الفريق الاستشاري لتقييم الاتصالات (في حالة قيام الفريق بإعدادها).

- 3.2 ينبغي أن تكون الإضافات محدودة في عددها وحجمها.
- 4.2 تكون الإضافات على سبيل العلم فقط، وبالتالي فإنها لا تعتبر جزءاً لا يتجزأ من التوصية (أو التوصيات). وهي لا تعني أي موافقة من جانب قطاع تقدير الاتصالات.
- 5.2 ينبغي تعريف كل إضافة بشكل لا لبس فيه بسلسلة من الحروف المرتبطة بها، يليها رقم مسلسل داخل السلسلة.
- 6.2 لما كانت الإضافات تمثل في جوهرها مواد مرجعية، لا تكون لجنة الدراسات التي أصدرتها مسؤولة عن تحديتها أو إعادة إصدارها. ومع ذلك، وفي حالة وضع إشارة مرجعية إلى إضافة في إحدى التوصيات، ينبغي أن تستعرض لجنة الدراسات قابلية تطبيق الإشارة المرجعية والإضافة مرة كل أربع سنوات على الأقل، وأن تتخذ أي إجراء لازم.

**7.2** ينبغي وضع الإضافات في قواعد المعطيات مع التوصيات الصادرة عن قطاع تقدير الاتصالات، ومع ذلك فمن الممكن حذفها بالتشاور مع لجنة الدراسات المعنية في حالة عدم إعادة النظر فيها أو تجديدها بعد ثالثي سنوات من صدورها.

**8.2** تُنشر الإضافات، بالقدر العملي، على النحو المتبع بالنسبة للتوصيات، ولكن مع إعطائهما درجة أدنى على سلم الأولويات، ومع مراعاة احتياجات السوق.

## سلال التوصيات الصادرة عن قطاع تقدير الاتصالات

السلسلة A	تنظيم العمل في قطاع تقدير الاتصالات
السلسلة B	وسائل التعبير: التعريف والرموز والتصنيف
السلسلة C	الإحصائيات العامة للاتصالات
السلسلة D	المبادئ العامة للتعرية
السلسلة E	التشغيل العام للشبكة والخدمة الهاتفية وتشغيل الخدمات والعوامل البشرية
السلسلة F	خدمات الاتصالات غير الهاتفية
السلسلة G	أنظمة الإرسال ووسائله والأنظمة والشبكات الرقمية
السلسلة H	الأنظمة السمعية المرئية وتعدد الوسائل
السلسلة I	الشبكة الرقمية متكاملة الخدمات
السلسلة J	الشبكات الكلية وإرسال إشارات البرامج الإذاعية الصوتية والتلفزيونية وإشارات أخرى متعددة الوسائط
السلسلة K	الحماية من التداخلات
السلسلة L	إنشاء الكابلات وغيرها من عناصر المنشآت الخارجية وتركيبها وحمايتها
السلسلة M	شبكة إدارة الاتصالات (TMN) وصيانة الشبكات: أنظمة الإرسال والدارات الهاتفية والإبراق والطبصلة والدارات المؤجرة الدولية
السلسلة N	صيانة: الدارات الدولية لإرسال البرامج الإذاعية الصوتية والتلفزيونية
السلسلة O	مواصفات تجهيزات القياس
السلسلة P	نوعية الإرسال الهاتفي والمنشآت الهاتفية وشبكات الخطوط المحلية
السلسلة Q	التبديل والتشويير
السلسلة R	الإرسال البرقي
السلسلة S	التجهيزات المطراوية للخدمات البرقية
السلسلة T	المطاريف الخاصة بالخدمات التلماتية
السلسلة U	التبديل البرقي
السلسلة V	اتصالات المعطيات على الشبكة الهاتفية
السلسلة X	شبكات المعطيات والاتصالات بين الأنظمة المفتوحة
السلسلة Y	البنية التحتية العالمية للمعلومات ولامتحن بروتكول الإنترنت وشبكات الجيل التالي
السلسلة Z	لغات البرمجة والخصائص العامة للبرمجيات في أنظمة الاتصالات